Весе масторонь пролетарийть, вейсэндяводо!

Эрзянь правда

Газетась лиси 1921 иень сентябрясто саезь

Советской Союзонь Коммунистической партиянь Мордовской обкомонть, МАССР-нь Верховной Советэнть ды Министрань Советэнть органост

65 (11958) № • 1990 иень маень 31 чи, цетьверьк • Пятнезэ 3 тр.

Республикант келес: течинь мелявкст

КПСС-нь обкомсо

КПСС-нь обкомонь бюросо кунсолынзе Саранской машиностроительной техникумонь директоронть Н. В. Горюновонь ды С. М. Киров лемсэ Ичалковской педагогической училищань директоронть Г. П. Поросенковонь отчетост неень шкань вешематнень лувсо общественной наукатнень тонавтомасо перестройкантъ ветямодо. Тешкстазель, што КПСС-нь XXVII съездтэнть мейле общественно-политической, гуманитарной дисциплинатнень коряс занятиятне евтазь учебной заведениятнесэ неявикстэ сюпалгадсть политической од мелень-арсемань идеясо, партиянь XXVIII съездэнтень КПСС-нь ЦК-нь Платформань проектэнь положениясо, СССР-нь народной депутатонь Съездэнь решениятнесэ. Седе ламо мель ней явови исторической башка саезь ситуациятнесэ альтернативатнень невтеманть, общественной развитиясонть гласностенть ды келей демократиянть ролест покшолгавтоматнень. Тонавтома процессэнть келейстэ тевс нолдавить тонавтомань диалоговой формате ды методтнэ, конат кармавтыть тонавтницятнень видечинить творческойстэ, эсь мельсэ-превсэ вешнеме. Аламонь-аламонь малавсалыть эрямонтень, преподавательне а пелить спорямс тонавтницятнень марто покш вопростнэнь коряс, конат полвакшныть советской обществанть социалистической отношенитнесэ.

Теке марто вейсэ общественной дисциплинатнень тонавтомантъ перестройкасонть Саранской машиностроительной техникумсонть ды Ичалковской педучилищасонть эзть тевс покш лиякстомат. Аволь свал преподавательтне -обществоведтнэ эсь занятиянст ютавтынть идейно-творческой ды учебно-методической эрявикс уровеньсэ. Кой-зярдо использовить ташмомозь материалтнэнь, домкасто а ванкшныть пшти проблематнень, конат не тальовтыть од ломантнень. Ламо тонавтницятне а ловныть общественно-политической ды художественной литература, а бажить сюпалгатомс эсь духовно-нравственной енксост. Тонавтницятнень идейно-политической, патриотической воспитаниясонть лавшосто использовить краеведческой материалтнэнь, чуросто евтынть эсь ошонть, велень, республикань, подшефной предприятиянть эрямодо.

Покш лезэ а кандыть аволь классо воспитательной мероприятиятне, конатнень ютавтыть общественной дисциплинань преподавательтне. Те роботась ветявкс эсест тонавтницятнень интересэст ды вешемаст мельсэ апак кирде, а нельгыть немекстэнь ёнкст ютксо одсетнить, витеме асьтыстиэнь эсест обуплясо.

Яла эрсить учебной дисциплинань колсемат, занятиява тувталтомо а сакшномат, общественной тарватнесэ прянть беряньстэ ветямот. Аисляк мезельце кавто нетнесэ Саранской машиностроительной техникумонь тонавтницятне тейсть 26 эрьва кодат правань колсемат.

КПСС-нь обкомонь бюросо кармавтынзе Саранской машиностроительной техникумонь (В. П. Стенюгин, Н. В. Горюнов) ды Ичалковской педагогической училищань (И. Е. Елисеев, Г. П. Поросенков) партбюронть, директориять седе покш мель явомс тонавтницятнень политической ды нравственной культураст кастомань вопростнэнь, тердемс преподавательтнень - обществоведтнэнь сненень, штобы сынь толковавольть тонавтницятненень гуманной, демократической социализмантъ смустьтензэ, тонавтовольть сынст эсь мельсэ-превсэ ванкшномс-чарьгодемс общественной развитиясонть стака енкстнэнь, маштовольть лезэнь кандозь использовамо получазь знаниятнень эсь профессиональной ды общественной деятельностьсэнть. Средней специальной учебной заведениянь, общеобразовательной школань общественно-гуманитарной дисциплинань преподавательтнень ды республикань вуэтнясэ обществоведческой кафедратнень ютавтомо, творческой сюлмавикстомо, немекстэмга ловозь эрдяксакс одс ушодомс Саранской ошсо обществоведань семинарэнть роботазо.

Бюросо ванкшозельть дяк вопростнэн.

Велень водительтне свал ки лангсот. Истямо уш сынст роботазт: ускемс эрьва кодат ставомат, пачтамат синст кой эрявикс. А шожда течи вастовомс Кочкуровской райононь автомашинань шоферт нинь мартояк. Хозяйствазт покш, роботамезе ламо паксясонк, фермасонть тетрадь нарядт, роботаводомс седе вакшсэ, кандыть эсест путовкасот вейсэнь тевтонь. Истятиэнь ютксот Егор Дмитриевич Старкингак ды Николай Васильевич Гордеевгак. Васенцесть витни автомашинат 18 иеть, омбоцесь — сисем. Нама, кавонест вейсэнди васняяк техникантень вечкемазь. Сынь ванкшть мельгавизо, свал-кирдить анокчизэ. Секс роботникэсь.

Скимкасонть: (кэрш сидо витень) водительте Н. В. Гордеев ды Е. Д. Старкин.

Фотось Г. Романовонь.

РСФСР-нь народной депутатонь Съездсэ

РСФСР-нь Верховной Советэнь Председателекс маень 29 чистэ тайной голосованиянть пингстэ кочказь Б. Н. Ельцин.

Те разонть голосовамонь результатнэ истят: А. В. Власов — «кисэнзэ» —467, «каршонзо» — 570; Б. Н. Ельцин — «кисэнзэ» — 535, «каршонзо» — 502; В. Цой — «кисэнзэ» — 11, «каршонзо» — 1026. Лептясынек, што кочкамонть туртов эрявсть 531 вайгель.

Съездось кемекстыце голосовамонь итогтнень коряс счетной комиссиянь протоколонть.

Истя прядовсь виев набирательной «марафонось». Теде икеле, пондельникстэ, одс аравтозельть республикань Верховной Советэнь Председателень постонтень вейксэ кандидатурат. Сынъдест кототне санзь эсь кандидатурат.

Маень 29 чистэ валскень нурькинь заседаниясонть, седе икеле, кода депутатнэнь тердизь голосовамо. Съездэсь примась постановления РСФСР-нь кой-кона областнесэ Чернобыльской АЭС-сэ авариянь зыянонть витеманзо коряс а сацтневикс мератнедс. Сонзэ эйсэ тешкстави, што катастрофась пачтясь покш стакачитнес. Съездэсь примась постановления являтомс чернобыльской зыянонть кувалма РСФСР-нь рудаскавтозь районтнэнь национальной экологической зыянонь зонакс. Тешкстазь теемс РСФСР-нь Министрань Советэсэ роботатнень ладямост коряс республиканской комитет, кона кармн роботамо Брянск ошсо. Те роботась кармн ютавтовомо Чернобыльской АЭС-сэ авариянь зыянонть витеманзо лезэс. Республикань Министрань Советэнтень мерель шкань апак сацтне ванкшномс ды примамс мерат авариянь зыянонть витеманзо коряс.

Обедтэ мейле Съездэсь примась решения депутатской группань, национальной образованиянь ды территориянь представительтнеста согласительной комиссин РСФСР-нь Верховной Советань Председатель васенце заместитель, заместитель кандидатураст, лия вопростнэнь коряс предложенитнень анокстамост туртов.

Решазь, што Съездэсь поладсы роботазо седе мейле, кода депутатонь представительтне тейсызь неть предложенитнень.

(ТАСС).

М. С. Горбачев Канадасо

Маень 29 чистэ Московсто государственной визит марто Канадав ды США-в тусь СССР-нь Президентэсь М. С. Горбачев.

М. С. Горбачев марто вейсэ тусть визитэнь шкасто союза ильтицятне СССР-нь Президентской Советэнь членитнэ Э. А. Шеварднадзе, Ю. Д. Маслюков, Е. М. Примаков, Ю. А. Осипьян, С. С. Шаталин.

ОТТАВА, маень 29 чи. (ТАСС). СССР-нь Президентэсь М. С. Горбачев сась тей кавто чинь государственной визит марто Канадань правительстванть тердеманзо коряс. Оттаванть маласо Апленд авиабазасонть советской покш инженть вастасть Канадань генералось-губернаторось Рамон Хнатишин, премьер-министрась Брайан Мадруни, кабинетэнь член, общественностень ламо представительть.

СССР-нь Президентэнть самонзо честьс седязель СССР-нь Государственной Гимнась, зарькстась салют 21 артиллерийской залпсто. Советской руководителесь ютызе аэродромонь летной пансясонть почетной караулонь строенть. Канадань государственной гимнанть седямодо мейле М. С. Горбачев ды Р. М. Горбачева кадызь сермадовксост почетной нижень сырнень книгас.

Мейле Канадань генералось-губернаторось Р. Хнатишин ды М. С. Горбачев евтасть речть.

Вастовомань торжественной церемониянть прядомадо мейле автомашинань кортежось сыргась СССР-нь Президентэнтень явозь «Ридоухолл» резиденциязь.

РСФСР-нь народной депутатонь Съездэнть

ПОСТАНОВЛЕНИЯЗО

РСФСР-нь ВЕРХОВНОЙ СОВЕТЭНЬ ПРЕДСЕДАТЕЛЬДЕНТЬ

РСФСР-нь народной депутатонь Съездэсь примась постановления:

кочкамс РСФСР-нь Верховной Советэнь Председателекс Борис Николаевич Ельцин ялгантъ.

Борис Николаевич ЕЛЬЦИН

РСФСР-нь Верховной Советэнь Председатель

Б. Н. Ельцин чачсь 1931 иень февральть 1 чистэ Свердловской областень Бутка велесэ. 1955 нестэ прядыле Уральской политехнической институтонть, косо получась инженерень-строительень специальностьть. Ламо иеть мейле роботась Свердловскоонь комсомолонь аппаратсо, 1985 иень декабрясто кочказь КПСС-нь МГК-нь васенце секретарензе. 1986 нестэ сась КПСС-нь ЦК-нь аппаратсо, КПСС-нь ЦК-нь секретарь. Секе иень февральть 1989 иень мартонь 26-нть Свердловскоонь областной Советэнь депутатонь васенце председательгак. Ламо иеть мейле Свердловскоонь комсомолонь васенце секретарензе. 1985 иень маень 30-нть Свердловской обкомонь васенце секретарензе.

1985 нестэ сась — КПСС-нь ЦК-нь аппаратсо, КПСС-нь ЦК-нь секретарь. Секе иень декабрясто кочказь КПСС-нь МГК-нь васенце секретарензе. 1986 нестэ сась 1989 иень февральть 26-нть Свердловской областной Советэнь депутатонь васенце председательгак. СССР-нь народной депутатонь Съездэнь член, Верховной Советань член, строительствань ды архитектурань вопростнэнь комитетэнь председатель. СССР-нь Верховной Советань Комитетэнь председатель.

Те иень мартсто кочказь Российской Федерациянь народной депутатонь Съездэнь председательгак.

Вера Серафимовна Савина — металлург. Роботы ВЛКСМ-нь 50 иетнень лемсэ

Теде корты се, што сон кавель Почетной ламо грамотасо, а весть дипломсэ изнщяке

Лямбирской райононь «Россия» госплемзаводось доковой республикасонть инезе модиця хозяйствас. Мон, кодатезень роботанзе, пек нешпрдезя тень кувалма. Парак, дидеть лембе гаражсо. Эзть чеменця. Ней тееэь специальной бригада, кизонь совасть механизаторт, ремонтинить.

Праданеи Е-280 коромонь комплектэнь витнемаст. Сындестэзя инезе А. В. Пономаренкогак, Н. Н. Ивановагак, А. В. Ивановагак, Н. Н. Ивановагак, А. В. Ивановагак, Н. Н. Ивановагак, А. В. Ивановаг

Велень водительстне свал кирдэ Егор Дмитриевич Старкинак ды Николай Васильевич Гордеев ды Е. Д. Старкин.

Фотось Г. Романовонь.

Лиякс а кода. Ведь сюпавичсэ эрямсто седсеть-ойметь . а ашыргали, роботаткак моли эрязасто.

Тевем — видесто ды лезэвсто роботавтомс техникань паксясо. Хоть коромтне а пек мелявтовтыть монь ды лия ремонтниктнень, ялатеке свал кевкстнян, кода хозяйствасонок сынь анокставить. Ведь тосо роботы минек кедьсэ витнезь-теезь техникась. Содаи, ютазь нестэ животноводствантень таштазель сатышка кором — эрьва скотинас 35 центнердэ ламо кормовой единицат.

Лецтяса сеньгак, лато алов вачказель 3000 тоннат пек паро тикше, каязель 11900 тоннат силос, 3000 тоннат сенаж, анокстазельть доволь витаминной почт ды лия мезе. Секскак телесь ютась парсте, вельксна топавтозь животноводствань продуктань миемань коряс госзаказтнэ.

Те изнявксонть ули покш таликаст весе механизатортнэнь. Сынь тевень содазь роботавтыть техникань. Кода сокамсто-видемстэ, истя жо урожаень урядамсто.

Минек хозяйствась районсонть васенцекс ушодсы тикшень ледемань-пурнамонть. Те роботась ладявкшны кода эряви. Коромось лисни пек паро. Эйсэнэз ванстовить протеннэсь, витаминтнэ. Наукась ловизе — тикшетнень эрявить пурнамс цвстямодо ялеле. Истя минь тейтяноляк. Но тень кис сави ламо роботамс — шкастонзо анокстамс весе техникань.

Коромонь урядамо машинанок аволь аламо. Хозяйствасонть ниле Е-302 косилкат. Сынь уш витнезь. Ламо роботасть механизатортнэ А. Г. Саушкин, А. М. Рычков, И. И. Головин. Сынь кармиськан ледеме эйсэст тикшетнень. Аволь умок ванкшнызь роботасо. Весомесь ловозь пек вадрякс.

Прядынек Е-280 коромонь комплекстнэнь витнемаст. Сындесткак ниле, А. Ф. Фадеевень, А. М. Чугуновонь, А. В. Боршовонь роботаст мельга эзь эряво ванкшномс. Ломантне кемевикст. Текенень, нетъ машинатнень сынсь кармить ветнеме пакссо.

Минек теевсь косякс — весе тикшенть прессовамс тюкс. Вана макс пресс-подборщиктнеде мелявксось истя жо аравтозь васенце таркас. Сынст витнеме кундасть эйсэст роботыцятне А. И. Вершинин, Ю. В. Кольянов, Н. М. Земсков, А. И. Рунн. Нетъ ялгатнеяк опытнойть, маштыть роботамо эрьва машинасо.

Кувать эйсэнек муцясь кладс тюктнень вачкамось. Кода мерить, трудонь механизациясь те тевенть топавтомсто сезневсь. Эзь лисне вейкинс механизированной линия. Савсь ламо озямс тень марто. Колдовастьтейсть механизатортнэ, ремонтниктне. ды коромонь вачкамонтькак шождалгавтызь. Творческойтэ роботасть совхозонь рационализатортнэ электросварщикесь Г. И. Каруков, фрезеровщикесь А. А. Ганюшкин. Юрокс сайсть модамарень пештицяа машковикс транспортер ды эйзэнэз поладсть эрявикс приспособлениет. Ней тюктнс кепсевить кладонть текшос.

Коромонь анокстамо весе техникась, ловт, витнезь. Но механической мастерскойсэнек роботась а лотксн. Очередесь пачкодсь сюронь урядамо комбайнатнень. Эйстэст вейксэ. Телень перть вастынек а беряньстэ. Ведь аштесть лембе гаражсо. Эзть чемения. Ней теезь специальной бригада, козонь совасть механизаторт, ремонтниктъ. Тевезэст кундасть комбайнертнэ Н. А. Девяткин, Н. В. Рябов, Н. М. Земсков. Сыненст лездыть слесартне А. Г. Саушкин, В. И. Марочкин, аккумуляторщикесь В. Ф. Колабкин, электросварщикесь Г. И. Каруков. Евта-

ОПЫТ

МИНЕК КЕДЬСЭ

Ломантне роботыть шкань апак лово. Ведь курок листяно тиншень ледеме. Хоть машинатне весе анокт, ялатеке сави теемс ламо. Васняяк, витнемс-петнемс запасной частнень. Минек мастерскоесь хозрасчетсо. Самай те енксось кармавты мелявтомс седе, штобу кедьсэнек теезь техникась а аштевель минек чумочинть кувалма. Сестэ ведь пельденек велявтыть ярмакт, минек ярмактнень, эсенек зепстэ. Секскак ремонтонь качествантень явови покш мель. Хозрасчетось истя жо кармавты ванстомс явозь кшинить, запасной частнень. Мастерскойсэнек витневить ташто детальтне, приспособлениятне, теевить одткак. Истямо ладсо, тевенек зярдояк а маштнить. Мастерскоень коллективесь роботы нень перть.

Н. МАРКИН,
«Россия» госплемзаводонь ремонтной мастерскоень пряят.

Лямбирской район.

Вера Серафимовна Савина — металлург. Роботы ВЛКСМ-нь 50 иетнень лемсэ «Центролит» заводонь 2 номер цехсэ. Хоть те коллективсэнть седе ламотне цера-ломанть, но те авась малавгак а поты эйстэст мастерксчинь коряс. Весемень тен истя жо седейшкава ды парсте. Теде корты се, што сон кавезь Почетной ламо грамотасо а весть лиснесь изницякс стерженщиктнень ютксо мастерксчинь конкурстнэсэ. Вера Серафимовна нейгак пельктамонь икельце рядтнэсэ.

Снимкасонть: стерженщицась В. С. Савина.

Фотось С. Четверговонь.

РСФСР-нь ВЕРХОВНОЙ СОВЕТЭНЬ ПРЕДСЕДАТЕЛЬДЕНТЬ

РСФСР-нь народной депутатонь Съездэсь примась постановления кочкамс РСФСР-нь Верховной Советэнь Председателекс Борис Николаевич Ельцин ялгантъ.

Борис Николаевич ЕЛЬЦИН

РСФСР-нь Верховной Советэнь Председатель

Б. Н. Ельцин чачсь 1931 иень февралень 1 чистэ Свердловской областень Бутка велесэ. 1955 нестэ пряцызе Уральской политехнической институтонть, косо получась инженерэнь-строителень специальность. Ламо неть мейле роботась Свердловскоень эрьва кодат строительной организациятнесэ.

КПСС-нь член 1961 нестэ саезь. 1968 нестэ ютась партийной роботас. Ульнесь отделэнь заведующеекс, секретарекс, 1976 нестэ саезь 1985 иень самс жо — партиянь Свердловской обкомонь васенце секретарекс.

1985 нестэ саезь — КПСС-нь ЦК-нь аппаратсо, КПСС-нь ЦК-нь секретарь. Секе иень декабрясто кочкизель КПСС-нь МГК-нь васенце секретарекс. 1986 нестэ саезь 1988 иень февралень самс — КПСС-нь ЦК-нь Политбюронь членкс кандидат.

1987—1989 иетнеста — СССР-нь Госстроень председателень васенце заместитель — СССР-нь министра. 1989 нестэ кочкизь СССР-нь народной депутатокс. СССР-нь Верховной Советэнь член, строительствань ды архитектурань вопростнэнь норкс СССР-нь Верховной Советэнь Комитетэнь председатель.

Те иень мартсто кочкизь Россиянской Федерациянь народной депутатокс. РСФСР-нь народной депутатонь васенце Съездсэнть альтернативной юрсо кочкизь РСФСР-нь Верховной Советэнь Председателекс.

ПЕЛЬКСТАМОНЬ ЭКРАН

✦ **«Мордовпромстрой» трестэнь 225 номер ПМК-нь коллективесь таштась а берянь опыт социультбытань объектнэнь ставтомасо.** Сонзэ вийсэ республиканть совхозтнэсэ ды колхозтнэсэ кепететсть Культурань зярыя кудот, медицинской пункт, школат.

Ней колоннань строительтне капшавтыть Лямбирской райононь «Большевик» колхозсо 198 тонавтницяс средней школантъ ставтоманзо. Зданиянь стенатнень кепедить Е. Климкинзнь ды Т. Алямкинзнь прявтсо каменщиктне. Сынь чарькодить, што школантъ зряви максомс тевс те иень сентябрянь 1 чинтень. Секскак бажить роботаст ладямс велувсо. Тень кис стенатнень вачкить чиэзнэз мик кавто сменань перть.

Лиякс меремс, ПМК-нь строительтне тенть весемень, штобу эйкакштне шкастонзо озаст парта экшс.

✦ **Инсарской лентоткацкой фабрикасо ламот робочейть уш топавтызь пель иень заданият ды ней сынст трудовой календарьсэ — июлесь.** Сехте парсте ладя тевензэ В. П. Галанинэнь прявтсо кодыцянь бригадась, кона кемгавтоволе пятилеткань ушодовомсто саезь анокстась 150 миллиондо ламо погонной метрат коцт.

Трудонь истят покш результатнэ добовавить тесэнь робочейтнень васняяк покш опытэст ды мастерксчист вельде. Ведь ламотне эйстэст маштыть роботамо ве шкасто зярыя станоксо.

«ЭП» ТАСС

родной масторгань

✦ **ГУРЬЕВ. Месторождениятнень ютксо, конань вешни «Эмбанефть» объединениясь, появасть еще кавто — Матни ды Юго-Восточной Новобогат площадтне.** Васенцесь ашти Макат роботыця промыслантонть — нефтяной Эмбань ветерапонть эйстэ ниленьгемень вайгельбетъ, омбоцесь — нефтепромысланъ комплексэнть вонасо. Те шождалгавты эрявикс оборудованиянь аравтомантъ. Лисни, иенть прядовомс уш буровиктне макссызь месторождениянть нефтяниктненень. Специалистнэнь ловомаст коряс, од кладовойтнень тевс нолдамось лезды эрьва нестэ ламолгавтомс нефтань добовамонть колмосядт тыщат тоннас.

✦ **МОСКОВ. Мик умонь сюронь кастыцятненень а леди истямо тундо, кона молевель неенсенть снов.** Сон колынэс видема шкатнень. Паксянь роботатне Москов ало колхозтнэсэ-совхозтнэсэ ушодовсть ижелень коряс седе рана. «Анокстазельть» равсонть, зерновойтнень, эмежтнень алов модатне. Кенерсть коромтняк — нетъ читнестэ хозяйстватне анокстыть сынст ледемантень. Нурькинестэ, тевтнеде байтяк — те лисевкстнэнь мельга якамоськак, рядюткгнень кавшакавтомаськак, озимойтнень ды яровойтнень алов паксятнес удобренизнь калмоськак. Ней прядовома лангсо кукурузань, модамарень видемась.

✦ **НОВГОРОД. Заделье эрькэ ушодовсь сапропелень — питней ды лезэв удобренизнь — таргамось.** Областьсэнть те удобренядонть пек ламо — малав комсь миллионт тоннат. Уш ванкшноэльть комсте ламо эрькть, косо, кода ловить специалистнэ, можна ушодомс сапропелень таргамонть. Демлянской районсонть, примерно, сонденэз уш добовазь ниленьгемень тыщат тоннат, ды сон ней пачтяви тескень колхозтнэс ды совхозтнэс. Эрьктнень ванськавтомадост мейле тесэ кармить раштамо-эрямо калт.

✦ **БРЕСТ. Дмитровлемсэ колхозось тунда, зярдо а сатинть змежтнеде, пек седе ламо модамарь кармась пачтямо магазинтнэс.** Тесэ кемень кирда киртизь тельня модамарень емавкстнэнь. Мацтнэнь, конатнес кельгеть 132 тоннат модамарь, ютазь иень сексня вельтякшнызь аволь модасо, но олгсо ды полимерной пленкасо, конантъ алов аравтозельть термодатчиктъ. Зярдо модамаресь ушодыльть лепнямо, кирвазильтол, конадонть мейле ушолильть тозонь панеме свежа кошт.

ТАСС-сь пачти

Степсэ аукцион

▲ **МАХАЧКАЛА. Витьстэ степсэ — «Червленые буруны» дагестанской племовцесовхозонь территориясонть — ютавтовсь грозненской породань мериностнэнь мнемаст коряс республиканской аукционось. Микшпематнесэ участвовамонть туртов састь Чечено-Ингушетиянь, Северной Осетиянь, Калмыкиянь, Астраханской областень ды Ставропольской краень колхозтнэстэ ды совхозтнэстэ представительть. Сехте ламонь рамицякс кармасть уламе астраханецтнэ. Сынь рамасть сехте ламо баранг ды аукциононь условнятнень коряс, добовасть права очередьсэ апак аште рамамс 500 прят племенной реветь. Мнезельть 50 ламо мериност, конатненень тонодсть анеяк не, саезь 60 ламо тыщат целковойть. Истят аукционт кармить ютавтневеме свал.**

Стройкатнень туртов

▲ **АМВРОСИЕВКА (Донецкой область). Васенце продукция получась крышань вельтямс шиферань производствасонть, кона строязь пайщиктнень — областень колхозтнэнь ды совхозтнэнь ярмакост лангс. Тосонь цементной комбинатсонть откстомтозь ташто цехсэнть эрьва вестэ кармн нолдавомо ниленьгемень миллион листт шифер. Производствань азорокс истя жо кармась уламе «Строма» агроконсорциумось. Нолдавця продукциянь кой-кона пельксэсь кадови предприятиянтень-партнеронтень, кадовиксэсь пачтяви велень од стройкатнес.**

Кеме неже

▲ **ИВАНОВА. Историянь ды культурань памятниктнень вангомань зонатнень коцтонь кодыця краень кой-кона оштнесэ ды велетнесэ историянь ды культурань памятниктнень кармн вангомо народной депутатонь Ивановской областной Советэсь. Сонзэ исполномось кемекстынзе неть территориятнень вангомань проектнэнь, конат еще вангстовсть Иванова, Кинешма, Родники оштнесэ, Шуйской районсо Васильевской рузонь кезэрень велесянть. Ней весе проектной ды строительной роботатне тосо кармить ветявомо исполкомонть решениянзо коряс.**

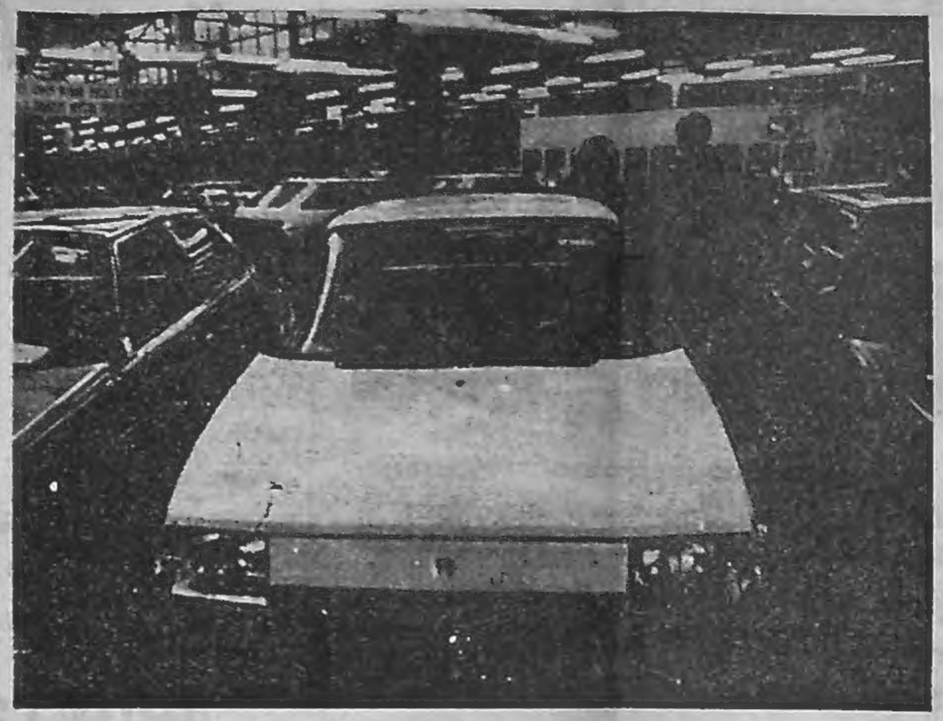
Шумбрачинь паксят

▲ **КОСТРОМА. СССР-нь медицинской промышленностень министерстванть предложениязо коряс Кологривской ды Межевской районтнэсэ арезэ теемс кавто специализированной совхозт, косо кармить кастомо надобиякс тикшеть, истя жо эфиромасличной культурат. «Лисинский» ды «Никольский» совхозтнэстэ весе продукциясь пачтяви шабрань Мантуровской районов, икелень биохимической заводов. Предприятиясь ней кармн нолдамо надобнят ды парфюмерно-косметической изделият кастозь тикшетнестэ.**

Кубаньсэ фермерт

▲ **КРАСНОДАР. Кубаньсэ агропромнять вейкстыцязо — крестьянской хозяйствась. Те од кодо уля мереме ломатнеть, ветямонь ташто еникс кис кармасть аштеме ала-седе ламот. Аняк тевой союзось регистрировизе олячисэ роботыця колмодо тыща сокицлить.**

(ТАСС).



ФОТОТНЕ ЁВТНИТЬ

УКРАИНСКОЙ ССР. «Коммунар» Запорожской автозаводонь головной конвейерстэнть кармасть валгомо ЗАЗ-110206 «Таврия» од модификациянь васенце машинатне. Конструктортнэ кемекстызь автомобилень нардевчинзэ, паролгавтызь сонзэ потмонзо. Иенть прядовомс улить теезь 40 тыщат истят машинат.

Снимкасонть: од модификациянь автомобильтнень ильтямонь цехсэнть.

ТАСС-нь фотохроника.

Саранской инструментальной заводонь колмоце номер цехесь — основной подразделенията ютксо. Самай тесэ анокстыть эрьва кодат напильниктнень, конат мейле кучовить масторонь ламо предприятиятнес ды магазинтнэва. Истямо продукциянть теемасо ули путовксозо Анна Алексеевна Баканяевапьгак (снимкасонть). Профессиянь коряс — насекальщица, обущянь коряс — трудонь вечкиця ломань, паро ялга. Тевензэ роботамо таркасо молить парсте, арась истямо чи, штобу сон аволизе топавто заданиянть. Мсельцекс евтасынек: насекальщицань тевень Анна Алексеевна топавты сисемеце не.

Фотось Г. Романовонь.

▲ **Ичалковской избирательной округка КПСС-нь XXVIII съездэнь делегатикс кандидатокс евтазельть кавто ялгат: Виктор Александрович Скопцов — партиянь Ромодановской райононь васенце секретарясь ды Александр Николаевич Бурланов — КПСС-нь Ичалковской** партиянь документнэнь толковамсто моли покш, талновця кортамо перестройкасонть коммунистиянь тарка- ной организациятне баженть весе одонть, лезэвенть, мезе появи перестройкань шкас

НЕВТИТЬ ПРИМЕР

▲ **Тундонь роботань пеця читне ютасть. Пакеяео тевтне аламос энгаисть. Ней уш ниже сурсемекс появасть лисевкстиэ. Мезеяк а мерят, парсте видезь Фрунзе лемсэ колхозонь пакеятне. Те мелентъ евтыя партиянь райкомонь инструкторонтень М. Ф. Еряшевнень. Михаил Федоровичкак согласясь, келя, сынст эрьва вестэ вадрят эрсить лисевкстиэ, вана анеяк мекс-бути аволь сюпав урожай пурнакшныть. Мелят, примеркс, зернадонть гектарсто саезь комсте цють седе ламо центнерт зерна. Мезесь, нама, а тесэнь модатиень коряс.**

▲ **Урожайтнеяк. Ды сынь, апак пеле можна мереме, комсь центнердэ ков седе покшт улить.**

Неть жо ачарькодематне, а ладямотне неень шкантъ тешкэсэ, зярдо ташто ды од мельтне эрить рацек. Тонадовозденть, нама, а шожда отказамс, одось жо тандавты.

Велень эрямось: откстомтомань киява

РЕДЯМС, ВАНСТОМС ОД ЛИСЕВКСТНЭНЬ

В АНА истямо, кода мерить, васень мель марто пачкодинек те хозяйствантень. Самай теньстэ ушодынекак парторганизациянь секретарентъ В. Н. Подгорнов марто кортамонть. Виктор Николаевичкак эзь карма сепомо теде, но, келя, пек седе берянельть тевтне зярыя неде инеле. Хозяйствась, виде паро, лондадома лангсоль.

Тенень тувталтнэ содавикст. А карматано весе сынст лецтнеме. Но вейкедентъ, койсэнек, кортамаль бу. Нама, аволь вейке кодамояк ломань мельсэ кирдезь, но се ламо неиь перть ладявозь койдентъ. Сон пряизо невтьсы сеске, зярдо те или тона колхозсонть чами председателень таркась. Сестэ пурныть промкс ды анеяк тесэ ломантне теевить содавиксэкс од прявтонть марто. Пурнавозтненень анеяк кадовкшны ве ендо ускозентъ кис кепедемс кедентъ. Краснянь колхозникнтненень тень теекшнемс савкшнось а весть. Кода иля корта, хоть превде пешксе улезэ те руководителесь, ялатеке седе сестьтэ а удалы тензэ витемс икеле нолдазь асатыкстнэнь. Сон ведь секе тев варшты «верев», ломантнень жо лови анеяк указаниятнень топавтыцякс. Те жо а пек лезды роботань ладямонтень.

Лия тевесь, зярдо колхозникнтне сынсь кочкасызь сень, кинень кемить, кинь марто сюлмить вандынь тевест-роботаст. Ды содасызь, што те ломанесь кармн мелявтомо аволь анеяк седе, кода бу топавтомс планонть.

Самай истят мельтъ-арсемат евтавсть кавто неде икелень промкссонть, косо председателекс кочкизь эсест велень церантъ А. В. Расшивалинэнь, кона роботась сельмест икеле. Председателень таркантень ве ендо ускозь кандидатонтень савсь туемс мекев.

Мейле ломантне натой сынсь дивсесть эсь смелкстчинтень. Ды кода эно, ведь эзизь кунсоло верде евтазь мелентъ.

Уш неиь ютазь хозяйствось получась прибыль. Нама, а пек покш, но колмосоть тыщатне эзть мапа. Примерк, хоть эрявикс техникантъ рамамсто долкс эзь саво совамс.

Васенце эскельксэнть, нама, теемс а шожда. Но бути удалась сыргамс ве таркасо шешкемантъ эйстэ, эрявк молемс седе тов. Ней ведь весемесь ули, штобу совавтомс производствас трудонь ладямонь од форматкень. Ды паро опытэнь мельга якамс ве енов а савн, сонзэ можна тонавтнемс теснемт.

Саемс жо эряви виде енкс. Вана теньсэ, койсэнек, невтема эсь прянть парторганизациятнень, косо лововить кодгеменде ламо коммунистт. Ды апак кавтолдо можна мереме, што кундаволькак весе партиецтнэ те роботантень алкуксонь ладсо, ков седе бойкасто молевельть лиякстоматне.

Тагонк мертяно, тонавтнеме васов якамс а савн, опытэсь рядсек. Зняро, примеркс, майсемат ульнесть тувонь фермантъ марто. Зыяндо башка мезеяк пельденэ лия арасель. Ламось тесэ пурнавкшнось вейс: сонстензэ отраслятнень лавшо мелесь, азортомочись. Но вана муевсть ломантъ, конатненень истямо коесь, виде паро, налкставсь. Мелят тей прявтокс кучозель Н. А. Романов, кона пурнась навксо ломаньстэ арендной коллектив. Сайсть мель трудямс од ладсо коммунистнэ Р. А. Корнеева, А. Н. Пономарев, лиятне.

Нама, весемент а евтнесак, мезе теезель васень шкатнестэ, но апак пеле можна мереме; коллективентень удалась саемс эсь кедьс-коморс фермасонть весе тевтнень. Ды мезе? Мелень итогтнень теемстэ, ламот диваэсвсть сенень, мезенть добовизь тувонь трицятве. Истя, велень эрицятненень мнезель 700 тулевкст, примамо пунктов ускозель 600 центнерт сывель. Лиякс мереме, емавктнэнь таркас фермась кармась кандомо лезэвчи.

Виде, Фрунзе лемсэ колхозонть ули мезень кис сяздомскан, ды, нама, шпамскан. Истямо уш эрямось, косо, содавь, аволь весемесь анеяк ашо или раужо тюсонь. Лия тевесь, зярдо, кода мерить, аволдыть весемент лангс. Истямо мель марто, нама, пильге лангс зярдоля а стиват. Краснясо но лиякстоматнес бажамотне уш редлявить. Одонь лисевкстнэнь жо эрявить ванстомс, весемесэ тенст лездамс нолдамо корент. Те мелявконть

духовность начали шлифовать. Предприятиясо ине-лень биохимической заводов. Предприятиясо ине-нолдамо надобият ды парфюмерно-косметической надеелият кастозь тиштиметсэ.

Кубаньсэ фермерт

▲ КРАСНОДАР. Кубанской агропромышленный комплекс пельхстыцизо — крестьянской хозяйствась. Те одновременно ули меремс хозяйствонть, истямонь ташто сикоонть кис кармасть аштеме яла седе ламот. Ансяк тесонть кис кармасть аштеме яла седе ламот. Ансяк тесель крестьянской хозяйствонть ды кооперативень краевой союзось регистрировне олячиса роботыця колмоце тыща сокицянть.

(ТАСС).

▲ Ичалковской избирательной округка КПСС-нь XXVIII съездэн делегатокс кандидатокс евтазельть кавто ялгат: Виктор Александрович Скопцов — партиянь Ромодановской районо нь васенце секретаресь ды Александр Николаевич Бурканов — КПСС-нь Ичалковской районо нь васенце секретаресь.

Но вана голосованиясь прядовсь. КПСС-нь XXVIII съездэн делегатокс Ичалковской избирательной округка кочказь А. Н. Бурканов.

Минек корреспондентэсь вастневсь А. Н. Бурканов марто ды макссь аярыя кенкстемат.

Мезе, Александр Николаевич, учнетядо съездонть пельде? Кодамо мель-арсема марто анокстатадо сыргамо Московов?

Кода лия коммунистнэяк, ушодызе сон, мон кеман: съездтэ мейле партиясь, весе минь ультяно лият, седе домкасто варштатано молиця лиякстоматнень лангс. Арсевн, мезесь евтавсь КПСС-нь ЦК-нь Платформань, Установонь проектнэнь, Советской масторонь коммунистнэнень партиянь ЦК-нь открытой сермантъ толковамсто, — весемонть коряс, арсян, примавить эрявикс решеният, теевить лиякстомат, конат смустень коряс ладить ленинской партиянтень. Минь — партиянь рядтнэнь седе тов кемекстамост кис. Революционной перестройкадонть башка, советской обществантъ туртов арась лия виде ки. Сон — аволь шождынетнестэ, но ансяк эсганзо молезь листяно стакачитнестэ алкуксонь ладсо, кеме эскелькссэ сыргатано икелев.

КПСС-нь XXVIII съездэнтень аноктазь, коммунистнэ, райононь сехте ламо труженикнтне бажить седе парсте роботамс. Те парсте редяви паксянь тевтнень коряс.

Нурькинестэ, Московов сырган валдо мель-арсема марто. Содан, съездсэ улить пштя кортамот обществантъ политической системасо партиянть таркадонзо, демократической централизмадонть партийной массатнень властест келейгавтомадо.

Мезе бу евтавлиде съездэнь трибунасто?

Моньмелем-арсемам вейкеть райононь коммунистнэнь марто. Сынь евтневсть промкстнэсэ, семинартнэсэ, пленумсо, аволь умок ютавтозь районной партийной конференциясонть, косо ванновсь КПСС-нь XXVIII съездэнтень партиянь ЦК-нь Платформань ды КПСС-нь Установонь проектнэнь коряс районной партийной организациянть мелезэ.

Промкстнэсэ, конференциясо евтазь замечаниятне ды предложениятне невтить аволь ансяк коммунистнэнь, но райононь весе труженикнтнень мелест. Ды минь карматано икелепелевгак домкасто толковамо народонтень экономической од реформантъ смустензэ, весе вийсэ бороцямо перестройкантъ тевс ютавтоманзо кис. Те роботась яла пурны вийть ды теде евтневлиньгак съездэнь трибунасто. Тень пингстэ, чарькодеви, лецтявлинь районной организациясо съездтэ икелень дискуссиясонть евтазь замечаниятнень ды предложениятнень.

Кодат лиякстомат тевсзть районной организациясонть XIX Всесоюзной партийной конференциядонть мейле?

Кода лия таркатнесэяк, партиянь документнэнь толковамсто моли покш, талновтыця кортамо перестройкань шкастонть, пачтямс трудовой коллективтнес, лездамс лиятнененьгак роботамс седе парсте, лездамс продовольственной проблемантъ решамонтень, добовамс сень, штобу народось кемевель вандынь чиятнень

Касы ли районной партийной организациянть авторитетэзэ? Кода ваныть ломантне партиясто лисицятнень лангс?

Монь кочкимизь КПСС-нь XXVIII съездэн делегатокс. Лисни, народось кеми целанек партийной организациятеньгак. Те жо эсь ендо кармавты вешнемс роботань истят формат, конат бу седеяк малавгавтовлизь партиянть ломантнень марто.

Нурькинестэ меремс: миненек, коммунистнэнень, роботамс эряви совестень коряс, а колсемс социалистической общежитиянь нормативнень, конат весень туртов вейкеть. Карми улеме истя — трудонь результатнэ седеяк вадрялгадыть.

Партиясонть, обществасонть молить лиякстомат. Келейгадсть гласностесь ды демократиясь. Молить дискуссият, спорямот. Сынь невтить партиянь Платформантъ кис аштицятнень ды сетнень, кинь койсэ масторсонть лиякстоматнень эряволь ютавтомс овсе а истя. Башка ломантне, истят улить минек районсояк, кармасть лисеме партиясто. Истятнэнь, чарькодеви, а кармат кирдеме кедте. Ансяк тень пингстэ ули мель кевкстемс кой-кинь, зярдо сынь тейсть видестэ: партиясовамо шкасто или ней, тосто лисемстэ...

Народонть ули мелезэ содамс весементь ленинской партиядонть. Минек пельде вешеви лездамс тень толковамосо, идемс сонзэ эрьва кодат кенгелематнеде.

Беседантъ сермадызе
Н. СИМДЯНОВ.

НЕВТИТЬ ПРИМЕР

АРДАТОВА. Михаил Назаров роботы XVIII партсъезд лемсэ колхозсо механизаторокс. Сон еще овсе од ломань. Но тень лангс апак вано, ялганзо ловить эйсэнзэ кеме нежекс. Видеяк, тундонь тевтнень топавтомсто а весть лиснесь изницякс. Кавто нормат топавтнесэ летькень кирдемстэ, видемстэ. А стяко сонзэ честьс ульнесь кепедезь Трудовой славань флагось. Парсте труди истя жо опытной механизаторось М. А. Марканов. Сонгак невти пример эсь ялгатненень. Неть механизатортнэнь лемест сермадозь колхозонь Почетной доскас. Ней ялгатне анокстыть тикшень ледеме.

Г. ПРИСТАВКИН.

ПАМЯТНИК ФРОНТОВИКТНЕНЕНЬ

КОЧКУРОВА. Неть читнестэ Тат. Умыс велесэ панжозь войнасо маштовозь земляктненень памятник. Тень кувалма ульнесь митинг. Ютазь войнасо солдатнэнь-земляктнень героень тевдест митингсэнть кортасть райсоветэнь исполкомонь председателень заместителесь А. Ф. Фатькин, Качелайской СПТУ-нь директоронь заместителесь Б. С. Поздняков, лия ялгатне.

Веденьэрицятне путсть памятникентень обелискентень цецят.

П. КАРГИН.

Рыночной экономикась: мельть-арсемат

Мезе канды вандынь чись?..

▲ Газетатнесэ сообщенпятнень вельде карминь содамо: масторонок пурны рыночной экономикас ютамо. Келя, тень пингстэ сеске покшолгадыть ярсамопелентъ ды эрицятнень туртов товартнэнь лангс питнетне. Хоть тешкстазьгак максомс компенсациятъ ломантнепень, ялатеке правительствантъ ендо те мерась монь а пек кенярдовты.

МОН простой инженер. Зарплатам аволь покш. Сайк эйстэнзэ подоходной налогонть — кадовить седеяк аламо ярмакт. Сынст лангс эряви эндомс, оршамс ды карсемс семнять, пандомс квартирантъ кис. Мезть кортамскак, ней эрьва чись канды тенек од росходт. Секскак эрятано «получкасто получкас». Меельце валтнэнь алов, арсян, путсызь подписесэт миллионт советской ломантъ.

Содазь, строительтнень роботаст аволь шождынетнестэ: савкшны трудямс пиземе-парма алояк, телень бурятнень ды якшамотнень пингстэяк. Но нейгак весе те паро ладсо а саеви мельс. Лиякс мейсэ толковамс минек трестэнь робочейтнень вишка зарплатаст? Секскак, буги покшолгавтсызь питнетнень продуктатнень ды промышленной товартнэнь лангс, сестэ седеяк стакалгады эрямонок.

Нама, мон а сялдан СССР-нь Министрань Советэнь Председателентъ Н. И. Рыжковонь целанек докладонть. Тосо улить ламо лезэв предложениятнак. Примеркс, а кода а согласямс кшнить лангс питнентъ покшолгавтоманзо марто. Ведь содазь, зяро емси ней те ули-пародонть — минек эрямосо сехте покш сюпавчидентъ. Текенень, пачкодинек семс, што ламо таркава кшиде кармасть андомо скотина. Ков те маштови?!

Лия тев — сывелесь. Тесэ а эряви капшамс, ведь те продуктантъ лангс питнетнень кепедезь сывелесь а ламолгады минек магазинтнэсэ. Бути истя, сестэ ломанесь моли рамамонзо базаров. Но весень ли сатыть тень туртов средстваст? Арась, истя кармить тееме ансяк сеть, кить получить пек ламо ярмакт. Минек, строительтнень, сынь истякак а сатнить. Лисни, сывелень коряс проблемантъ решамга эряви вешнемс лия кить-янт.

Вейке истямо резервакс лован велень подсобной хозяйствонть внест кастомантъ. Минек жо зярс целанек трестсэнть арась кодамоняк аграрной цех. Секскак сявадыть сельменек сеть промышленной предприятиятнень лангс, конат эсь фермантнестэ нень перть получить свежа сывель, теплицатнестэ — тантей эменть.

Бути жо кортамс компенсациятнеде, то сынь малавгак а идить покшолгадыця росходтнэнь. Мезе те 30—40 целковойть эрьва ломаньс? Или 5—6 целковойть айкакштненень питнейгавтозь оршамопелентъ рамамга? Монь ды ялгань сехте пек талновты се, кода тень пингстэ кармить рямо од семиятне. Кода рамамс эстеть паро оршамопель, карсемапель? Ведь эрьва од ломанесь бажи мазычинтень.

Секскак, арсян, правительствантъ ендо мератнень эряви анкшноме седе домкасто, буи еще истя меремс, седе прейстэ. Те эряви сень кис, штобу советской эрьва семнись перестройкантъ яволявтоманзо марто кармаволь рямо седе вадрясто.

Т. ПОЗДЯЕВА,
«Саранскжилстрой» трестэнь 11 номер СУ-нь инженер.

Литературной страница

Эрзя-мокшонь литературантень вандынь чизэ. Кодамо сон? Мезе эйсэнзэ учи? Меельце шкасто республиканкь Писателень правленияс молить теде покш толковамот, вешневить кить-янт, кода вадрялгавтомс тевтиень. Теде кортавсь правленияньнь меельце промкссонтькак, ков тердтневсть истя жо республиканской газетанть журналистнэ. Теде кортамодонть тынь ловнодо минек корреспондентэнть заметкатнесэ, конань эйсэ панжтано течинь литературной странницанть.

Петр ГОСТКИН.

ТИРИНЬ ЁНКСОСЬ

Пек мазый монь тиринь
енксось:
Сюронь пакснт, вирть ды
лейть.
Сон отнсворань теке евксось,
Свал сыргавты валдо мельть.
Пазси чамак лембе варнась.
Цветнть садсонть умарь
чувтт.
Моранто цековтне кармасть,
Чарыть коштсонть цедянь
сувт.
Ойнавты эйсэнь иснелесь,
Сон пельтеме сэнь ды ванькс,
Монь кастыкинь эрзянь
велесь,
Арсяй, эрзянкс ломанькс.
Мазый велесь, козонь чачинь,
Тосо эрянь касонас.
Тиринь авань валдо чачонть
А стувтомс тень куломас.

Александр АРАПОВ

СТАНЦИЯ

— Пурнак, тутано!—
ваксозов лотконть.
Кода кемевти, лятай,
Тонь вайгелесь!
«Пурнак, тутано!»—
седейтне кецинть:
Аволь тесэ Часинсь,
Сон—инкелс!
Кодамо вадря,
што тон улят, ки,
А прядови кадык
учомань танстесь.
Чинь-чоп эйсэнек
поездэсь усин,
Уш зярго ошт ки
лангсо тенек вастиевсть,
Ули Часня станция,
кеминь...
Минь мезе вий
ардтано сонзэ пелев.
Ды абунгадынь мон,
зярдо валгинь—
Инкелень аштесь
Эрзянь тиринь велем.

Меельце шкасто республиканкь Писателень союзонь правленияньнь кармась лвомо ков седе покш мель од литературтнэнь марто роботантень. Овсе аволь умок сон пурнакшнынзе сынст произведенияст толковамо. Ды вана ней правленияньнь заседанияс ульнесь одтнэнь творчествадост од кортамо. Сонтнень лангс седе ламо рецензият макснемс? Журналистнэнь ответэст (тосо нетькстрочкань автордонть башка ульнесть «Советская Мордовия» газетань обозревателесь Т. Г. Кириченко, «Мокшень правда» ды «Молодой ленинец» газетань отделэнь пряпнэ И. Н. Кудашкин ды Ш. Шабаев) муевсь тень лангс-эзэ темазо истямоль: «Периодической печатенть марто литературной од ломанень творческой сюлмотне».

Заседаниянть панжомсто МАССР-йь Писателень союзонь правленияньнь председателесь И. А. Калинкин мерсь, келя, од сермадыцятне сестьтэ пеняцить, буто эйсэст аламо печатыть республиканской газетатнесэ, а пек сестьтэ нолтнить эфирскак. Массовой информациянь средствань представительтне тень марто эзть соглась: вейкеяк од лем, келя, стараить а менстямс. Вадря произведениянть сеске бажить максомс газетань страницатнес. Эрьва газетась максни стихень подборкат, евтнемат, мизолкст, «Литературась ды искусствась» страницат, «Эрзянь правдасо» жо, примеркс, нетькстраницатне ваньке литературнойть. Сынь лиснить эрьва ковсто («Литературась ды эрямось» ды «Тештине»). «Тештинесэнть» вана уш кемгавтово нетькпечатавшныть анскяк од авторонь произведенинят.

Макснемс седе сестьтэ ды седе ламо — газетатнень возможностест арасть. Писательтне тень карштo мерсть: бути истя, сестэ, паряк, од книгакак: а косот рецензентнэ? Лиясто маряви, минек литературоведтнэ овсе а ваныть сень мельга, мезе нолды Мордовской книжной издательствась. Паряк, вейке кедень сурсо ловонть газетас од книгатнеде мелест евтыцяспециалистнэ. Ды сынсь писательтнеяк а капшить, нелви, тень тееме. Шнамо, нать, эзть тонадо, чирь валонь евтамс (асатыкстнэнь невтемс) смелчи эрявп.

Писательтнень ендо газетатне учить лескс ляя тевсэяк. Бульчом, «учить»— те, паряк, евтазь аламодо а видесто. Те интересэсь улезэ вейсэнь — сынсткак, печатень органтнэньгак. Мекс бу газетас одтнэнь кой-конк произведенятнень а ютавтнемс васня, мертяно, литконсультантнэнь кедьга эли од литературтнэнь марто роботань коряс советкать, макснемс лангсозо рекомендацият. Те самай улияк одтнэнень тевсэ алкуксонь лескэкс. Ней жо сынь кантнить лиясто редакциянь истят произведенят, конатнень лангсо эзяро иля майсе, вадря енов а лиякстомтовить. Сынсь одтнэ ловыть сынст шоть ли а шедеврякс ды вешнть кода седе бойкасто печатамост.

— Содавикс тевесь, — согласась тень марто одтнэнь марто роботамонь коряс советэнь прявтось поэтэсь Александр Терентьев. — Монгак а весть вастневинь тень марто. Рукописесь лавшо, лангсонзо роботамс ды роботамс, авторось жо зняльды «тулкадемс» сонзэ издательствас.

Александр Николаевичень глясясь тень марто одтнэнь марто роботамонь коряс советэнь прявтось поэтэсь Александр Терентьев. — Монгак а весть вастневинь тень марто. Рукописесь лавшо, лангсонзо роботамс ды роботамс, авторось жо зняльды «тулкадемс» сонзэ издательствас.

Александр Николаевичень литературной кадратнень коряс стакачитнесэ чумот сынсь писательтнеяк. Сынь чуросто эрсить школатнесэ, а мелявтыть тосо литературной кружконть теемадо. Кавонест писательтнень мелест — тень кисэ эрявп «лисемс» республиканть томбалевгак. Меельце пелев эрзянь-мокшонь литературас састь тосто эярыя од ломанть. Сындест, нама, неть талантнэде, ков седе ламо. Писателень союзонтень сынст эрявп муемс ды тердемс творческой эрямонтень. Ды тесэ покш леэз канды «Масторава» обществась, конань роботасо писательтненень эрявп участвовамс. Анеяк истямо ладсо удалы вейсэндямс масторонь келес сравтнезь эрзя-мокшонь народонть сермадыцят внесэз, кепедемс национальной культурантень, од эрямо максомс литературантень.

Тень коряс псистэ кортась Мордовинь народной писателесь К. Г. Абрамовгак. Ды еще вейке тев талновты Кузьма Григорьевичень: макс од литературонь семинартнэнь прявтс лиясто аравтневить парсто апак аножста ломанть. Мезес сынь тонавтсызь одтнэнь?

Кортамось заседаниясонть ульнесь леэзв. Нама, а свал весе кортыцятне пракшпость вемельс. Мезесь паро, арасельть вейке-омбоцень чумондомат: а писательтнень, а газетань роботниктнень ендо. Вейсэ вешневсть кить-янт, кода вадрялгавтомс литературной од виень воспитанинть коряс тевень. Главнось ней — неть сюлмотне кемекстаст. Лезэсь кармн. Ды, нама, а ступтнемс сынтест од сермадыцятненень: литературась — те аволь палксемань тев. Те — покштояк-покш труд.

В. ДЕМИН.

КОРТАМОСЬ УЛЬНЕСЬ ЛЕЗЭВ

Числав ЖУРАВЛЕВ

КАДОЗЬ ПИРЕСЭ

Бабань пиресэнть мушко ды марч,
Сэпей нартемкс ды ловтаня пазе.
Теке азор вешки кажварч, —
Монень маряви: «Тестэ тон азе».
Ды сонсь вешкицясь эскельдясь тов,
Косо сонензэ чевте ды экше.
Серьгедсь цековось: «Туят ней ков?
Кирдик тунцянть, цветиця пекше!»
Лексесть пакснтне. Чипаесь валгсь.
Коштсонть медень ды нартемкэнь
чине.
Толонь арсемась седеем сялгсь:
«Киненть эрявсь те... Эрявсь те
кинень?»
Озынь наксадо пиряптонть лангс, —
Тишпень нетькскетнень кежтеме
янгинь.
Вельксэзи цековось морась ды рангсь,
Монгак мартонзо пакша прок рангинь.

ШКАСЬ

Моли пупорькшнезь инкелев шкась,
Натой лиясто лотки ды коми.
Теке арси сон: мезекс тей сась,
Паряк, стяконь кис истяня стомн?
Кузи крестокс сон церьковантъ пряс,
Тумокс видеми даволтнэнь алдо,
Пульзи снмеме ваньке лисьмапряс,
Теке менельшка сюров пря сярдо.
Сырги валгомо ломанеить превс:
Сэрей арсемакс, виекс ды селмокс,
Сови эрьвата эрицянть тевс,
Ды покш менельстэнть серьгеди
колмокоть:
— Шумбрачи! Паро тевть! Оякси! —
Валтнэ каятыть масторонть келес.
...Озась потямо аванзо элес
пакшась. Кунсолы... Кедьсэнзэ кши.

Валькань ули ялгазо. Кие арсетядо? Школасо тонавтнинця? Шабрасо эрица Ирина? Нама, сыньгак ялганзо. Анеяк ули сонзэ еще вейке ялгазо... Мурка каткась. Сынь малав свал вейсэть. Вечкить вейкест-вейкест. Ды кода а вечкеке Валькаиень? Ке мазыйка катконенть! Сонзэ тюжа понзо покш, чевте, секскак каткась неявп пондакшповикс. Кодамо сон еронов! Каштом ланге куэи истя бойкасто — а кенерят варштамо. Ламо шка ютавты каськасо — кундси чеерть. Нама, тень кис сонзэ анеяк шнамс бу, но улить Муркань берянь тевензэяк. Кодат? Кода иля андо те а пештевикснть, сон яла тантейть вешни, салы. Мун ды сови каштом инкельде сень, мезесь некшезь-тезь, мезесь пек эрявп кудоютксо. Тень кис а весть пойгонесь муриемс.

— Истямо баудня а эрявп ды вешп ярсамс. Ней Валька, нама, зярс тензэ а кан. Ярсави сонсь, мейле андсы Муркаиьгак, Каткась чарастейсь ды совась каштом инкелев.

— Окойники, кадымим, тусь эйстэнь, — мерезевсь Валька.

Тейтерькась ярсаволь бу апак мелявто, анеяк каштом инкельде марязевсь мень-бути порксавсь, вельксэсь эйстэнзэ валовсь.

Мурка чарькодизе чумочизэ ды ношкстась каштом лангс.

Валька абунгадсь: мезть тейнемс? Сон сайсь нула ды кармась кияксонть нартнеме. Те шнамонть, нульнеле маряваст эскелькст. Кенкшесь панжовсь, ды совась Валькань покштизо.

Геннадий ГРЕБЕНЦОВ

Порксазь кринка

ЕВТНЕМА

Валька талнозь ушодсь нартнеме. Сон пек мелявтсь, иляст фатя кудосонть лиятнеяк Муркань озоровамонтень.

Мелявтоматне ульнесть стяконь. Киняк мик эзь кевкстнеяк кринкасо вельксгэнть, паряк, нарькодсть.

...Чокшне ланга Валька куйсь каштом ланге покштизо ваксс. Ванссост ульнесь Муркаик. Сон мелявстомо мурнось, ступтыле, нать, «грехешпя».

Весе чатьмонсть, кудонть келес марявсть стенасо частнеяк якамост. Вальканень писькс ульнесь покштизо манямонть кисэ.

— Покштай, мон ведь кенгелинь, — састо мерсь тейтерькась.

— Кода, зярдо? — дивазевсь атясь.

— Тень. Велькс марто ваксый авось

Сермадозонь чарькодонть шокдыне, мазый нельсэ — анеяк ськамонзо тели уш паро.

Виде, Олда бабань (анеяк косто арзянь келентень Дунясь полонявсь?) арямостонзо этаптне вейкест-вейкест марто мода-бути, марявп, а пек жадить. Вандо: секо палатасонть ломантне вейкест-вейкест фамилняст натой а содасызь. Аразн истя эрси, кода врачтне чистэ кеменкстэ сэрьгедить:

— Шубина, уколс!
— Шубина, тей!
— Шубина, тов!

Эли сайсынек евтнемастонть лия таркань, косо Алеша цераст туи ошов тонавтнеме. Туи ды.., теке ведь варяс вай! Натой авазо карми содамо кувалманзо анеяк кандовт газетасто. Марявп, сонсь церась сермине натой аванстэнь эзь сермале...

Истят ильветькст вастневить евтнемань лия таркатнесэяк. Анеяк аволь сынст эйсэ тевесь. Кода уш лецтинь седе вере, монь койсэ, евтнемась лиссь. Ней Сидоров ялгась анеяк нлязо нузялдо, седе тов роботазо произведенинзо лангсо седе ламо, штобу в колтнемс эйзэст невтезь ильветькстнэнь кондят. Минь жо, ловныцятне, арсетяно тенэз икелев молевист литературань яконть лангсо!

Ды еще вейне мель. Согласлядо, евтнемань сюжетэзэ аламнеде лавшонь кондямо. Истя, Алешкань можналь теемс аволь анеяк селекционерэкс (эли генетикекс), но, мертяно, генералокс эли содавикс пожарноекс...

Кадык анеяк Сидоров ялгась а кежнятни, мон тесэ сермадозонть евтан тенэз паронь арсезь. Кадык касты мастерксчинзэ.

А. ЛЕЖИКОВ.
Москов ош.

ТЕЙСЬ ПЕК ЛАМО

Народтнэнь дружбань орденэнь Н. П. Огарев лемсэ Мордовской госуниверситетсэ ульнесь региональной специализированной советэнь заседания филологической наукань докторонть профессоронть В. В. Горбуновонь лецтнемга.

Василий Владимировичень эрямонь ды творчествань киденэзэ, эрзя-мокшонь литературоведческой наукантень покш путовкстонзо кортасть ученой ялганзо, ученикенэзэ, содыцлнзо.

Валькань ули ялгазо. Кие арсетядо? Школасо тонавтнцп? Шабрасо эрицп Ирина? Нама, сыньгак ялганзо. Аняк ули сонзэ еще вейке ялгазо... Мурка каткась. Сыны малав сяал вейсэть. Вечкить вейкест-вейкест. Ды кода а, вечкемс Валькапень те мазыйка каткинеиты! Сонзэ тюжа поназо покш, чевте, сексжак каткась неявп пондакшовокс. Кодамо сон ероковI Каштом лангс кузи истя бойкасто — а кенерят варштамо. Ламо шка ютавты каськасо — кундси чеерть. Нама, тень кис сонзэ анеяк шнамс бу, но улить Муркань берянь тевензэяк. Кодат? Кода пля андо то а пештевиксэнть, сон яла тантейть вешни, салы. Мун ды сэви каштом икельде сень, мезесь кекшезь-тезь, мезесь пек эрявп кудоютксо. Тень кис а весть понгонесь мурпемс.

— Истямо блудня а эрявп тенек, — кортнп яла покштясь.

Течи Валькапень савсь обдамс ськамонзо. Тетязо ды авазо роботасот, покштязо уш эярыя чить кода тусь шабра велев родняистэнь. Сон анеяк озась столь экшс, Мурка уш вакссонзо. Каткась сэы боканзо, чаравты-вели пулонзо: истя вечкевти пря шалт.

— Мезть таго сокорят? — серьгедсь Валька. — Сон стясь ды совась каштом икелев, совамсто тейтерькась сеске нензе каткантъ. Сонзэ нересь нерькстазель велькс марто кринкас, кона аштесь эзем лангсо. Каткась, сонзэ эйс икельце кавто пильгсэнзэ нежедезь, мельспародонть натой чаравтсь пулосонзо.

— Брысь тесэ, тюжа бес! — серьгедсь Валька ды кежень сазь натой вачкодсь пильгсэнзэ.

Мурка истя тандадсь, прянь таргамсто правтызе кринкантъ кпяксонть ланге. Сон ды вешп ярсамс. Ней Валька, нама, эярс тенэз а кан. Ярсавп сонсь, мейле андсы Муркаиьгак. Каткась чарасьтейсь ды совась каштом икелев.

— Окойпнки, кадымон, тусь эйстэнь, — мерезевсь Валька.

Тейтерькась ярсаволь бу апак мелявто, анеяк каштом икельде марязевсь мень-бути

Геннадий ГРЕБЕНЦОВ

Порксазь кринка

ЕВТНЕМА

— Тесэ мезе? — казямосто кевкстсь сон.

Апак учонь самодонть ды тандадомадонть тейтернень кедьстэ нулась натой прась.

«Ней понги Муркапень», — ютась пряванзо.

— Мезе лиссь? — тагонь казямосто кевкстсь покштясь.

Валька чатьмонсь, якстерьгадсь, нолдызе прянзо.

— Те-те-е мон, покштяй,— окойпнки, мерсь тейтерькась, — шлпнь вакант ды апак фатя правтовсь.

— Нардык эно тарканть,— мерсь покштязо, — авгнемс кургось а эрявп.

Валька талнозь ушодсь нартнеме. Сон пек мелявтсь, пляст фатя кудосонть лиятнень Муркань озоровамонтень.

Мелявтоматне ульнесть стяконь. Кпяк мик зэь кевкстнеяк кримасо вельксгэнть, паряк, чарькодсть.

...Чокшне ланга Валька куйсь каштом лангс покштязо вакс. Вакссост ульнесь Муркаяк. Сон мелявкстомо мурнось, ступтызе, нать, «грехензэ».

Весе чатьмонсть, кудонть келес марявсть стенасо частнзнь якамост. Вальканень аиеькс ульнесь покштязо манямонть кисэ.

— Покштяй, мон ведь кентелинь, — састо мерсь тейтерькась.

— Кода, зярдо? — дивавсь атясь.

— Течи. Велькс марто кринкантъ порксыя аволь мон, — Мурка. Жаль тень марявсь, пелинь понги тензэ... Пек уш вечкеви сон тень, мазый, вадря...

— Мазый, анеяк блуди аламодо, — мерсь мизолдозь покштясь ды вадяшизе нуцьканзо пря ланга. — Пек паро, витькстыть, те пек вадря тевесь — пшкадемс оянь кисэ, идемс ялгантъ.

Прядовсь меельце урокось. Весе тонавтнпцятне арсить, кода седе парсте, лезэвстэ ютавтомс кпзэнь каникулатиень. Кить пурныть-аноксгыть пионерской лагерев, кить — велев покштяст-бабаст туртов. Но ков пляст сырга, косо пляст уле, сынст марто свад улезэ кингясь. Сонзэ пельде аволь анеяк тонавтнетяно. Сон кандыпевтеме кенярксе, кармавты дивсеме, талномо, вельмеати седейтиесэ валдо ежомарямот, сатин мастор лангсонть эрьва кодат ломантнень эрямодост, перть пельксэнть сюпавуле, сынст марто свад улезэ кингясь. Сонзэ пельде аволь анеяк тонавтнетяно. Сон кандыпевтеме кенярксе, кармавты дивсеме, талномо, вельмеати седейтиесэ валдо ежомарямот, сатин мастор лангсонть эрьва кодат ломантнень эрямодост, перть пельксэнть сюпавчиленэзэ. Сон — те содамочинь, превс путомань а косьницца, амолявпця лиспьмапря. Вапстодо кингантъ, эсепк кемевпкс оянк! Ды сон а весть еше кавтядызь кенярксо.

Снимкасонть: Сарансконь 17 номер школань библиотекасо. Фотось Г. Романовонь.

Вирев сыргамодо икелс крандазонтькак вадрясто витпня, чаротненьгак дегодьсэ вадпинь, анеяк мекс-бути ялатеке весе чикорды. Эрьва чикорксось седейс кунды. Удалонок раужды чопода вирь, вить ено — канеть. Канстенть потсто маряви каштордома, теке кие-бути потмованзо эскели мельганок. Анеяк лисинек вирьстэнть, вельксэнек кармась чарамо покш пря корш. Лиясто апак учо ливти алашанть икельга. Ды натой маряви, кода селмсонзо вешкезь кери коштонть. Тетям ахоли нармуненть лангс, снартни панеменэзэ — эйстэнэзэ тандали алашась.

Мон аламодо пелян. Пелян аволь чоподадонть. Сок генек анеяк лезды: салыцянтень эрьва кашторксось маряви минень-сюнокс, пенцякс, эрьва сулеесь тандавтни.

Кундынек путомо од кудо — таштось каладама лангсо. Ярмаконок аламошка улить, вирь арась. Витьстэ меремс, сон ули — а васоло касы, анеяк тенек а максыть, а сермацтыть. Келя, виресь анеяк колхознань. Секскак савкшны салава якамс кисэнзэ веть. Нама, вирень ванстыцясь соды. Сонзэ марто кортазь... Ней усктано кардазонь палманькс кото эчке тумот. Чить анокстынек, чопода сыргинек мельгаст. Вирьванысь тетянень мерсь истя: «Веть ускить. Вахор атя илязо лангозот таго сермадо. Понгат, мон тонь а содатан... Кода маштат, истя чарак».

Минь сонстеменэзяк содасынек, киде эрявп пелемс. Кото кудо экшка шабранок эрьва кинь лангс сермали пенцямот. Карминдеряй содатынь чочктнень лангсто. Чоподасонть муип ашконть, азонзо евкстыя кедем — начко, ютавтыя суром пекензо алга — наволо, човт.

— Псилгадсь, човов, — тошказевинь.

— Качамонь ускемка. Бути аловбандт начкс... — Тетянь вайгельсэ марявсь мелявтома, талнома.

Леонид СЕДОЙКИН

КЕЖДЯЗЬ ЛИШМЕ

ЕВТНЕМА

Вирев свал сайпнлинек Бомба айгоронть. Ней сонзэ езазь копорь лангозо — тенек эзпзь максо. Максызь нилешка несэ елганя эльдень, кона аволь умок тонавтозь ажил ютксо ляксеме. Тетянь талноманзо седеяк чарькодня: пкеленек — Атякш Копорь. Те — кувака, сэрей пандо. Киськак седе а ков берянь. Чаротне петькель видьс вантъ. Аволь эрьва лишме пенге марто те кпявантъ кузеви. Зяро мелявкст-рнскст кандсь те пандось. Эрьва губорькскесь мезде-бути лецтявты. Сэдснть эйстэ а васоло, лушмпкетям мерпль: «Осподи, улема, пачкодинек». Седе тов кись вадря. Нейгак, бути мезеяк берянь а лпси, ультяно кудосо. Кекшсынек чочктнень пирес, ды тетям кудонь кенкшс тей кемголмовоце тешкс. Кемголмово улавт ускинек веть кудонь путомсто! Мейле мон туян лишмень ветямо. Сонзэ марто чоподасонть а пелян — яла кие-бути мартот. Мекев самсто, калмо лангонть видьс пачкодемстэ, пелезеван, ношкстан чпеме ды эсь мартом кортамо. Чпян кудо видьс. Кустембесэ учи авам...

Кись тусь веревбандт, минь сэнть, яжавкшнось чаронок, кеменьшка эскельксэнь ютазь сивекшнесь петькеленек. Сестэ тетянь кеженэзэ пек сакшность, эрьва кода севнось монь. Теке мон чуман, мекс яжавкшнось чарось... Тетям сеетьстэ сюдось Атякш Копорень: «Маштовлпнькгак, сезевлил те пандонть».

Зярдо кузеви пандось, тевалгинек чочктнень лангсто, тетям лотквтызе эльденть оймсеме. Сонсь сювордась цигарка, ландясь куманяка ланге, кармась таргамо. Мейле стясь.

Эльдесь весе сорнось, пряспо пильгс ливезь потсоль. Молинь ваксозонзо, сон седеяк сорнозевсь. Кармипь нартнеменэзэ. Зярдо-бути мон пек вечкилия лишмень ливезень чинепть. Сеетьстэ якспнь алашань кардс. Тесэ весе, марявсь тень, качадсь тантей чинесэ.

Талайс учинек, зярдо ойми эльдесь. Тетям ки чиресть разедсь тикше, венстнпе лишменгень. Тона эзь ярса. «Мезе мартот, мекс кеждить? Чарькодян: стака, ды мезе тепт? Кинень а стака. Ну-ну, сыргак, сыргак, ойминем... Кодаяк вейсэ», — кортазевсь тетям. Истямо чевте вайгельсэ, истят чевте валт тетянь кургсто зярдоак эзпнь марсе.

«Кодаяк колмокстъ чалгамс лиядсь... Осподи, простямак, пля кежнятне» — яла тошкась тетям. Мейле саинзе ождтпень ды састынька ноцковтызе: лишмесь тарцк а тей. «Но!», — ранкстась тетям. Тона анеяк пильгензэ аштемстэ полавтни. «Адя, кодаяк удалов потак», — таго сэтьместэ ушодсь тетям. Мон кундынь панетонтень ды карминь тулкадеме: «Удалов, удалов!» Эльдесь кунсолымпм, кармась потамо. Аловбандт валгинек колоньгеменьшка эскелькст.

Тетям таго санизе ождтпень, локшонть. «Но-о!» — кеместэ ранкстась.

Алашась сыргавсь. Тетям апак лоткзе ахолясь локшосонть, мон омбоце ендо плейсэ. Аволь чиень ладсо, седе састынька, ялатеке улавонок мольсь пкелев, верев. Вана пачкодинек чиень таркас ды лишменек таго лоткась. «Кеждясь!» — сорнозевсь тетянь вайгелезэ. Мейле арась ве енов ды ландязь, таргазь ладсо керизе алашанть копорь ланга. Мон содылия те керявксонть. Кедснть лангсто ливти пока, таргави якстере кпкс, пурги верь. Эльдесь анеяк тарцк тейсь. Мон кундынь панстонтень ды карминь весе вийсэ поцковтнеме. Лишмесь теке мезде-бути тандадсь, ахолдась прясонзо, ды мон ертовинь кунст ве енов. Сельмстэнь пижеть-ожот верьгедсть, курго потсом марязевсь кшни чине, судом начксь. Ютавтыпь суром чамавам — верть.

«Таго кургот автик!» — марязевсь косто-бути тетянь вайгелезэ. Сельмень вельтинзе сув. Секень вант, аварьгадак: аволь мекс чамам тапавсь, мекс тетям эзпмни кевксте: «Эзпть томбаво?», А, паряк, иеть валтизде седеяк авардезевлинь... Стпнь. Тетям керясь локшосо лишмень. Тона аштесь, анеяк пилесэнзэ штердсь ды кепсесь прянзо.

«Мон тонавтан!» — пиженесь тетям, Мейле, нать, снзесь, новольсь куманяка ланге, таргась конев, тапардызе локшо неденгень, кирвастизе коневонть. Учизе, зярдо кармась покш тол, ды толонть евкстызе эльденть удалце пильгензэ ютксь. Эльдесь цпказевсь, стясь пкелье пильге ланге, мейле весе рунгсонзо прась керш ажиять пелев. Ажпясь, теке чевкс, снясь. Качадозевсь понань киртамо чпне. Лишмснть арасель мелезэ стямс.

Тетям чийсь эйзэнзэ, ускссесь пулодо, пансто, кучкоресь. Мейле сонсь пульязь ваксозонзо ды кармась чаравтомо прянзо, рангомо, авторясь кедьсэнзэ модапть ды эцесь кургозонзо. Марявсь, кода женэзэ ало чикордсь модась.

Овсе ашолгадсь. Тетям яла аштесь пульядо алашанть вакссо ды авардсь. Мон содынь: тетям аварди кежпедс.

Атяшева поселкасонть а умок эксплуатацияс максозь автобусной од станция. Союз строизе 1068-це МПМК-сь. Од вокзалзонть улить пажозь буфет, авань ды эйдень комната, водительтнень туртов ойм-семань комната. Чизэзэ вокзалстонть ильтить ды вастыть 1300 пассажирт. Парсте ладить эсь роботась кассирэсь Нина Ивановна Тутыкина ды станинь начальникесь Мария Андреевна Стенькина. Сынь весьмент текть сень туртов, штобу шкастонзо ильтямс автобустнэнь, стяко а уповтомс ломатнень кассань вальминетнень ижелс.

Снимкасонть: (керш ендо витев) кассирэсь Н. И. Тутыкина ды станциянь начальникесь М. А. Стенькина.

Фотось Г. Романовонь.

ОД КНИГА

ЛЕЦТЯСЫНЕК СЕТЬ ЧИТНЕНЬ

Мордовской книжной издательствась нолдызе «Вспомним дни походного привала» книгатнть, кона пурназь Великой Отечественной войнадонть Мордовиясо «эрицяз» рузонь советской фольклоронь произведенияхто. Сынст пурнынзе, тейсь текст обработка, ижельце валонть марто комментариенть сермадызе филологической наукань докторось А. Г. Борисов.

Книгасонть седе ламо произведенятне алтазь. Родиканть идемань ды народонть героизмань темантень. Пек парсте панжозь сон агитационной ды маршевой моротнесэ, конатнесэ невтезь советской обучинь сехте вадря сюлгить. А кода а лецтямс «Катюша», «На опушке леса», «Песня о Зое», «Среди гор, среди Карпат» моротнень. Сынь кеместь совасть сеть ломантнень седейс, кить котызь войнань китнень-яптнэнь, малавгавтсть Изиямонть тылсэ... Войнань шкань морось кемекстась патриотической мельтнень-арсематнень. Те — историянь вадеть. Союз эйс вейсэндязь ся, мейсэ эрясь народось.

Книгатнень сонзэ ульнесь немецко-фашистской захватчиктнень каршо боронцямсто, Сеть иетнесть частушкась седеяк виевгадсь.

Текень эряви меремс народонь валмеревкстнядеяк. Сынст эйсэ невтезь советской ломанень обущянь истят паро енистнэ, кода смелкечись, патриотизмась, ялгакснись. Лиямс меремс, весе се, мевень эйстэ ламонть минь течи, кода а жаль, емавтынем... Валмеревкстнэсэ сяпдовить гитлеровской захватчиктне, сынст нулготкс тевест.

Книгантень совасть произведенят, конат часть войнань эрьва кодамо иетнесть. Материалось сборниксэнть аравтнесь жанровой ды идейно-тематической принцип коряс, ды явови истямо пельксэ: морот; частушкат: валмеревкст. Евтасынек, эрьва разделсэнть улить подразделт. «Моротнесэ», примерно, сынь истят: маршевой морот, лирической морот, лиро-эпической морот, сатирической морот.

Книгантть песэ максовить комментарийть, конатнесэ евтиеви морцядонть, косо ды кодамо шкасто сермадозь те или тень произведенятнень.

Книгасонть ульнесь ламо ранее печатамо ды ансяк ломантнень седейс, кить котызь войнань китнень-яптнэнь, малавгавтсть Изиямонть тылсэ... Войнань шкань морось кемекстась патриотической мельтнень-арсематнень. Те — историянь вадеть. Союз эйс вейсэндязь ся, мейсэ эрясь народось.

Книгатнень сонзэ ульнесь немецко-фашистской захватчиктнень каршо боронцямсто, Сеть иетнесть частушкась седеяк виевгадсь.

Текень эряви меремс народонь валмеревкстнядеяк. Сынст эйсэ невтезь советской ломанень обущянь истят паро енистнэ, кода смелкечись, патриотизмась, ялгакснись. Лиямс меремс, весе се, мевень эйстэ ламонть минь течи, кода а жаль, емавтынем... Валмеревкстнэсэ сяпдовить гитлеровской захватчиктне, сынст нулготкс тевест.

Книгантень совасть произведенят, конат часть войнань эрьва кодамо иетнесть. Материалось сборниксэнть аравтнесь жанровой ды идейно-тематической принцип коряс, ды явови истямо пельксэ: морот; частушкат: валмеревкст. Евтасынек, эрьва разделсэнть улить подразделт. «Моротнесэ», примерно, сынь истят: маршевой морот, лирической морот, лиро-эпической морот, сатирической морот.

Книгантть песэ максовить комментарийть, конатнесэ евтиеви морцядонть, косо ды кодамо шкасто сермадозь те или тень произведенятнень.

ТЫНК ТЕРДИТЬ ТОНАВТНЕМЕ

Народтнэнь дружбань орденэнь А. М. Горький лемсэ Марийской политехнической институтось

Прими студентт 1990-1991 тонавтнема иес

Машиностроительной факультетс

Машиностроениянь технологиясь.

Вирень комплексэнь машинатне ды оборудованиясь истямо специализация марто: вирень комплексэнь оборудованиянть роботавтоманзо ды витнеманзо коряс инженер-механик; вирень машиностроениянь инженер-механик-конструктор; внешнетехнической ды экономической связтнень коряс инженер-механик.

Радиотехнической факультетс

Электронно-вычислительной средствань конструировамось ды технологиясь.

Радиоэлектронной средствань конструировамось ды технологиясь.

Радиотехникась.

Вычислительной техникант ды автоматизированной средстватнень программной обеспечамось.

Вычислительной машинатне, комплекстнэ, систематне ды сетне.

Вирень промышленностень факультетс

Вирень инженерной тевесь истямо специализация марто: вирень сухопутной транспортось; вирень ведьга ускземась; вирень анокстамонь ды вирень складонь технологиясь.

Чувтнэнень обработкань теемань технологиясь истямо специализация марто: инженер-технолог; деревообрабатывающей производстванть инженер-механик; инженер-организатор (предприятиятнень кучомаст коряс).

Инженерно-строительной факультетс

Промышленной ды гражданской строительствась истямо специализация марто: строительной производстванть технологиясь ды организовамось; зданиятнень, конструировамось ды строямось.

Мелиоративно – кинь факультетс

Автомобильной кинь ды аэродромонь строямось.

Гидромелиорациясь истямо специализация марто: гидромелиоративной систематнень строямось; гидромелиоративной систематнень эксплуатациясь.

Вирень хозяйствань факультетс

Вирень ды садонь-парконь хозяйствась истямо специализация марто: вирень хозяйствась; вирень таксациясь ды вирень кирдемась; садонь-парконь строительствась.

Вирень отраслянь предприятиятнень заказост коряс неень шкань научно-технической изнявкстнэнь коряс ды электронно-вычислительной средстватнень использовазь моли специалистнэнь профессиянь коряс виевстэ анокстамось.

Инженерно-экономической факультетс

Экономикась ды строительствасо управлениясь.

Экономикась ды химико-лесной комплексэнь отраслятнесэ тевтнень вемась ды анализэсь.

Чинь отделениясь документнэ примавить июнень 25 чистэ саезь июлень 15 чис, заочной отделениясь августонь 1 чистэ саезь августонь 31 чис.

Тонавтнеме сыцятне кандыть истят документт:

Кемекстазь формань коряс заявления.

Средней образованиядо документ (подлинникэсь).

Трудовой книжкасто выписка, конань кемекстасы администрациясь (кинь ули трудовой стажозо).

Экономикась ды химико-лесной комплексэнь отраслятнесэ тевтнень ветямось.

Бухгалтерской ловомась, хозяйственной деятельностенть мельга ваномась ды ванкшномась.

Заочной факультетс

Машиностроениянь технологиясь.

Вирень комплексэнь машинатне ды оборудованиясь.

Деревообработкань технологиясь.

Промышленной ды гражданской строительствась.

Экономикась ды строительствасо тевтнень ветямось.

Бухгалтерской ловомась, хозяйственной деятельностенть мельга ваномась ды анализэсь.

Чинь отделениясь документнэ примавить июнень 25 чистэ саезь июлень 15 чис, заочной отделениясь августонь 1 чистэ саезь августонь 31 чис.

Тонавтнеме сыцятне кандыть истят документт:

Кемекстазь формань коряс заявления.

Средней образованиядо документ (подлинникэсь).

Трудовой книжкасто выписка, конань кемекстасы администрациясь (кинь ули трудовой стажозо).

086/У формань коряс медицинской справка.

3х4 сантиметрань покшолмасо кото фотокарточкат.

Паспортось ды воинской документнэ кандовить самсто.

Кочказь специальностенть лангс апак вано весе максыть экзамент рузонь келесь ды литературась (письменна), математикась (устна). Вирень инженерной тевесь, деревообработкань технологиясь, вирень ды садонь-парконь хозяйствась, экономикась ды химико-лесной комплексэнь отраслятнесэ тевтнень ветямось специальностнес — химиясь (устна). Весе лия специальностнес физикась максови устна.

Рузонь келень ды литературань коряс экзаменэсь ловови аволь конкурснойкс, кавто лия экзаментнэ — конкурснойть.

Вступительной экзаментнэ чинь отделениясь максовить июлень 16 чистэ саезь, заочной — сентябрянь 1 чистэ саезь.

Школанть сырнень (сиянь) медаль марто, техникумтнень ды СПТУ-тнень отличнянь диплом марто прядыцятне максыть вейке экзамен математикась (письменна), «5» оценкант получамсто сынь олякстомтовить лия экзаментнэде ды примавить институтс. Сехте эрявикс специальностнес тонавтнеме самсто — вирень инженерной тевесь, чувтонтень обработканть теемань технологиясь, промышленной ды гражданской строительствась, автомобильной кинь ды аэродромонь строямось, вирень ды садонь-парконь хозяйствась, гидромелиорациясь — экзаментнэ полавтовить собеседованиясо, конань результатнэнь коряс кармить примавомо студентэкс.

Общеобразовательной предметнэнь коряс школьникень Всесоюзной олимпиадань участниктне, кить занить призовой таркат получить 1, 2, 3 степенень дипломт — институтс примавить вступительной экзаментэме.

Производстванть апак кадо тонавтнемань правась васняяк максови: кить кочказь специальностенть коряс роботыть вейкеде а седе аламо ие, меельце колмо иетнесть запассо военнослужащейтне, техникумонь ды СПТУ-нь выпускниктне, кить сыть тонавтнеме эсь специальностнень коряс. Сетнень туртов, кинь ули конкурсонь коряс васенцекс примамонь правазо ды средней школанть прядызь сырнень (сиянь) медаль марто, техникумонть ды СПТУ-нть отличиянь диплом марто, истя жо сетнень туртов, кинь образованияст средней специальной ды получазь специальностенть коряс роботыть вейке иеде а седе аламо шка, заочной факультетс тонавтнеме самсто экзаментнэ полавтовить собеседованиясо.

Собеседованиясь чинь отделениясо ютавтовн июлень 12 чистэ саезь 14 чис, заочной отделениясо — августонь 28 чистэ саезь 30 чис.

Тонавтнеме сыцятнень, кить а примавить институтс собеседованиянь результатнэнь коряс, ули праваст максомс вступительной экзамент кемекстазь шкатнестэ.

Ляя ошсто сыцятненень вступительной экзаментнэнень анокстамсто ды максомсто явови общежитня.

Июнень 25 чистэ саезь панжовить чинь колмо ковонь подготовительной курст.

Институтось ютавты репетиционной экзамент физикань ды химиянь коряс — июнень 24 чистэ, математикань коряс — июлень 1 чистэ.

Институтонть адресэзэ: 424024, Йошкар-Ола ош, Ленинэнь площадь, 3 №. Кудось. Справкатне истямо телефононь коряс: 9-68-89.

Культурань Казанской государственной институтось

ломанень обуцянь истят паро еникстнэ, кода смелкучись, патриотизмась, ялгаксчись. Лиякс мереме, весе се, мезенть эйстэ ламонть минь течи, кода а жаль, емавтынек... Валмеревкстизся сялдовить гитлеровской захватчиктне, сынст пулготькс тевест.

Кингантень совасть произведенилт, конат чачсть войнань эрьва кодамо нетнесть. Материалось сборниксэнть аравтнесь жанровой ды идейно-тематической принципень коряс, ды двови истямо пельыска: морот: частушкат; валмеревкст. Евтасынек. эрьва разделсэнть улить подразделт. «Моротнеса», примерке, сынь истят: маршевой морот, лирической морот, лиро-эпической морот, сатирической морот.

Кингантть песэ максовить комментарийть, конатнеса евтнени морыцядонть, косо ды кодамо шкасто сермадозь те или тона произведенияс.

Арсетяно, «Вспомним дни походного привала» книгась — те паро казне ветеранть нэнь-фронтовиктнень туртов.

А. ЕФРЕМОВ,
Мордовской книжной издательстванть редактор.

ТЕЧИ ГАЗЕТАТНЕСЭ

«СОВЕТСКАЯ МОРДОВИЯ»

Течинь комерсэнть — 1990 иень мвень 27 чистэ Центральной телевиденияна СССР-нь Президентэнть М. С. Горбачевонь выступлениязо, Канадаа ды США-в М. С. Горбачевонь государственной визиттэнзэ ТАСС-нь материалтнэ, РСФСР-нь народной депутатонь васенце Съездэнть роботадо ТАСС-нь отчетось, КПСС-нь обкомонь бюронь заседаниядо сообщения, КПСС-нь ЦК-нь Платформань ды КПСС-нь од Уставонь проектнэнь толковамост коряс дискуссионной трибунань очередной выпускось, косо печатавить партиянь Торбеевской райкомонь васенце секретаренть П. В. Кузьмин марто интервьюсь, кулят.

«МОКШЕНЬ ПРАВДА»

Течинь комерсэнть — Канадаса СССР-нь Президентэнть М. С. Горбачевонь улемадо ды РСФСР-нь народной депутатонь Съездэнть роботадо ТАСС-нь отчетэнь, «КПСС-нь обкомсо» сообщения, ли официальной материалт, Саранск ошонь Советэнь председательть В. Т. Таратов марто И. Лушкинэнь интервьюзо, «КПСС-нь XXVIII съездэсь сермат партиядо» рубрикань ало Ковылкинской локомотивной депонь парторганизацияньк секретаренть В. Шанмень «Листяно ли минь коневонь лейстэнть?» выступлениязо.

Редакторось
В. И. КЕЧЕМАЙКИН.

...тонавтнеме 1990-1991 ...тонавтнема иес чинь ды заочной отделениянь васенце курсос

БИБЛИОТЕЧНОЙ ФАКУЛЬТЕТЭСЬ

Факультетэсь анокстo библиотекарть - библиограф истят специализацинь коряс: «Общественно-политической, художественной литературань ды искусствань коряс литературань библиотековедениясь ды библиографиясь» (чинь ды заочной отделениясь), «Технической литературань библиотековедениясь ды библиографиясь» (заочна), «Библиотечной роботасонть механизацинь ды автоматизацинь средствань использовамонь методикась» (чинь отделениясь).

Чинь отделениясо тонавтнема шкась — 4 иеть, заочнойсэ — 5 иеть, кемень класстнэнь прядомадо мейле жо — 4 иеть.

КПР-нь кавто факультетнэсэ тонавтыть истят специальностень ды специализацинь коряс:

— «культурология» специальностесь;

социально - культурной сферань организатор-экономист;

кино-фото-видео тевень методист-организатор;

— художественной коллективтнень туртов преподаватель - руководитель анокстамонь коряс художественно - педагогической специализациясь:

академической хоровой морамось — (квалификациясь — преподаватель, академической хоронь дирижер; чинь ды заочной отделениясь);

народной хоровой морамось (квалификациясь — преподаватель, татарской народной хоронь руководитель; чинь отделениясь);

народной инструментнэ (квалификациясь — преподаватель, народной инструментэнь оркестрань (ансамблянь) дирижер; чинь отделениясь);

хореография (квалификациясь — хореографиянь преподаватель, балетмейстер; чинь отделениясь);

режиссура (квалификациясь — преподаватель, театральной коллективень режиссер; рузонь ды татаронь группат; чинь отделениясь);

— татарской профессиональной театратнень туртов актеронь ды режиссеронь группа (чинь отделениясь).

Чинь ды заочной отделениясо тонавтнема шкась — 5 иеть, сетнень туртов жо, кинь ули средней культурно - просветительной образованиязо, заочнОй отделениясо тонавтнема шкась — 4 иеть.

Библиотечной факультетэв тонавтнеме сыцятне максыть истят экзамент: рузонь келень ды литературань коряс (письменна), литературань коряс (устна), СССР-нь историянь коряс (устна).

КПР-нь факультетнэс тонавтнеме сыцятне: специализациянь коряс, рузонь келень ды литературань коряс (письменна), СССР-нь историянь коряс (устна).

Институтов примамодо заявлениятне максовить заочной отделениянь апрелень 20 чистэ саезь маень 31 чинть самс, чинь отделениясо — июнень 25 чистэ саезь июлень 15 чинть самс институтонь ректоронть лемс. Вступительной экзаментнэ заочной отделениясо июнень 1 чистэ саезь 15 чинть самс, чинь отделениясо — июлень 16 чистэ саезь августонь 1 чинть самс.

Заявлениядонть башка кучовить: средней образованиядо документ (подлинникэ), роботамо таркасто характеристика, конань кемекстасы тосонь руководителесь, трудовой книжкань копия, медицинской справка (086/У формасо), 3х4 сантиметрань покшолмасо 6 фотокарточкат. Заявлениясонть эряви сермадомс адресэсь, косо эри тонавтнеме сыцясь.

Институтонть адресэзэ: 420059, Казань ош, Оренбургской тракт, 3.

Культурань Казанской государственной институтось

ЛЕЦЯ

ИЮНЕНЬ 1 ЧИ

Эйкакштнень вансто-мань международной чи

Васенце программась: 6.30—«120 минутат». 8.30 — Мультфильмат. 9.00 — «...Кемготово несэтненень ды седе покштненень». 9.45 — Документальной телефильмань премьера. 10.15 — «Ступень». 11.30 — «Вокруг света». 15.30 — «ТСН». 15.45— Документальной телефильмань премьера. 16.35 — Моры РСФСР-нь заслуженной артисткась Г. Шондагбаева. 17.00— Останкина Концертной студиясо педагогонть, композиторонть ды дирижеронть Г. А. Струев марто вастовома. 19.00 — Прогресс. Информация. Реклама. 19.30 — «Кинопанорама». 21.00 — «Шкась». 22.00— «Коллаж». 22.05 — Брейн-ринг «Мезе? Косо? Зярдо?» 22.50— Те ульнесь... ульнесь... 23.10 — «Валовт». 00.55 — «ТСН».

Омбоце программась: 8.00 — Валскень гимнастика. 8.15 — Документальной фильма. 8.45 — «Египетские ночи». Фильма-балет (Ленинград). 9.25 — Документальной телефильма. 9.45 — Фильма — эйкакштнень. «Всадники». 2 серияс. 11.00 — Музыкантнэ музыкадо. 11.45 — Художественной телефильма. «Государственная граница». 2 фильмась — «Мирное лето 21 года». 2 серияс. 17.00 — Уметской ДОК-нь роботниктнень заявкаст коряс концерт (С). 17.50 — «Вечхевикс оям — музыкась». «Катькань кудо» музыкальной евкс. Эйкакштнень вансто-мань международной чинтень (С). 18.15 — «Чистэ чис». Информационной программа (С). 18.40 — М. Булгаков «Зойкина квартираэ». А. В. Луначарский лемэ театральной-искусствань Государственной институтонь мордовской студиянть спектаклязо (С). 20.00 — Сятьме удома, вишкинеть! 20.15 — Информационной программа. 00.00 — Волейбол. Мировой лигань первенствась. Цератне. СССР-нь сборноесь — Японияньсборноесь. Передачась Ригасто.

ЦЕТЬВЕРЬК

МАЕНЬ 31 ЧИ

Васенце программась: 6.30—«120 минутат». 8.35 — Мультфильма. 8.50 — Сели СССР-нь КГБ-нь погранвойскань Образцовой показательной оркестрась. 9.15 — «Пресс-клубось невтни». Творческой объединениясь 11.15 — «Ванды — премьера». СССР-нь народной артистэнть В. Плучекень творчествадо. 12.25 — «Коллаж». 15.30 — «ТСН». 15.45 — Фильма — эйкакштнень. «Слепая птица». 16.50 — Документальной фильмань премьера. 17.40 — Москов—Бостон телесэдесь. 19.00 — «...Кемготово несэтненень ды седе покштненень». 19.45 — «Ступень». 21.00 — «Шкась». 22.00 — Музыкась-эфирсэ. 00.00 — «ТСН».

Омбоце программась: 8.00— Валскень гимнастика. 8.15 — Документальной телефильма. 8.35 — Н. Римский-Корсаков. «Шехерезада» симфонической сюитась. 9.20 — Документальной фильма. 9.40 — «Шумбрат, музыка!» 10.00 — Фильма — эйкакштнень. «Всадники». 1 серияс. 11.05 — РСФСР-нь ошнень телестудияст. 11.45 — Ритмической гимнастика. 12.15 — Художественной телефильма «Государственная граница». 2 фильмась. — «Мирное лето 21 года». 1 серияс. 17.10 — «Мокшень велесь тячи». (С). 17.35 — Кулят (С). 18.00 — Кулят эрзянь кельсэ (С). 18.00 — «Экономикась ды минь». Телевизионной программа. «Кооперативы: «за» и «против». Омбоце передачась (С). 18.40 — «Сатирань телевизионной объективсь» (С). 19.00 — Информационной программа. Перерывтэ — 20.00 — Сятьме удома, вишкинеть!

ПОГОДАСЬ

Чись ляся 04 часстo 37 минутасто, валги 21 чассто 17 минутасто.

Чинть хувалмозо 16 част 40 минутат.

Течи республикаванть ученви полавтневиця погода, чинть а кувать пиземе, вармась чи валгома сидо, секундазонзо 7—12 метрат, кошгонь температурась чинть республикаванть 14—19, Саранскойсэ 15—17 градуст лембе.

эрзянь правда

МИНЕК АДРЕСЭСЬ: 430000, Саранск ош, центра, Советской ульця, 22 кудо

ТЕЛЕФОНТНЭ (АТС): редакторонть — 4-56-21, редакторонь заместительнть — 4-59-17, ответственной секретаренть — 4-55-23, секретариатонть — 4-54-22, отделтнэнь: партийной эрямонь — 4-52-92, 4-51-84, культурань — 4-44-43, 4-43-38, велень хозяйствань — 4-52-02, 4-53-94, промышленностень — 4-56-33, 4-43-38, сермань ды массовой роботань — 4-12-88, 4-14-07 переводчиктнень — 4-55-46, корректортнэнь ды выпускающеень — 7-53-63; дежурнойтнень — 7-67-77, бухгалтериянь 4-60-09.

Печатась издательстванть, полиграфиянь ды книжной торговлянь тевтнень корас Мордовской АССР-нь Государственной комитетэнь «Красный Октябрь» типографиясонть.

Индексэсь 52783.

Газетась неделязонзо лисяй колмокстo: овторникстэ, петьверькстэ ды субутстo.

Ю-01734. Заказось 3562.